

Могилевский Коммерческий Бюллетень

ВЫХОДИТ ДВА РАЗА
В НЕДЕЛЮ.

ОРГАН КОМВНУТОРГА
И МОГИЛЕВСКОЙ
ТОВАРНОЙ БИРЖИ.

АДРЕС РЕДАКЦИИ:
Могилев, Первомайский просп., № 79.
Телефон № 136.

№ 13 (39).

Суббота 27-го февраля 1926 г.

№ 13 (39).

ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ХРОНИКА.

МОСКОВСКИЙ КОЖЕВЕННЫЙ РЫНОК.

Движение цен на выделанную кожу и обувь в первой половине февраля.

На кожевенном рынке в первой половине февраля настроение осталось без перемен. С подошвенной кожей, мостовьем и кроевым товаром настроение крепкое, с полувалом и хромом твердое.

Отпускные цены госорганов, в связи с установленными Наркомторгом новыми ценами на основные кожтовары, были в периоде изменения и продажа производилась большей частью по старому прейс-куранту.

По закотированным на МТБ сделкам, цены были следующие: Кожа подошвенная особо тяжелая первого сорта прошла по 2 руб. 44 к. за кило, тяжелая первого сорта—2 р. 41 к. за кило, средняя—2 р. 37 к. за кило. На полувал сделки были по 2 р. 52 к., 2 р. 42 к. и 2 р. 74 к. за кило. Мостовье полустроганное яловое закотировано по 3 р. 48 коп. за кило.

В мягких футовых кожтоварах онок хромовый русский прошел по 1 р. 11 к. за первый сорт, по 99 к. за второй сорт, а также по прейс-куранту ВКС+10%. На вытяжки двенадцативершков. отмечена сделка по 5 р. 97 к. за пару.

С обувью кустарной—сапогами, настроение было крепкое. С механической обувью было спокойнее по цене тоже держались твердые. Сделки на сапоги яловые мужские 12 вер. проходили по 16 р., 16 р. 50 к., 17 р., 17 р. 15 коп., 17 р. 85 к. и 18 р. за пару. Сделки на ботинки мужские хромовые проходили по 9 р. 07 к., 9 руб. 56 к., 10 р. 15 к. за пару, ботин-

ки яловые мужские по 8 р. 49 к. и 10 р. 50 к. пара, сандалии закотированы мужские по 4 р. 35 к. и женские по 3 р. 92 к.

Снабжение пайщиков.

По разъяснению Наркомвнторга, переход кооперации на снабжение в городах только своих членов должен предварительно согласовываться с Внторгами.

Усиление приема паевых взносов.

Центросоюз предложил потребкооперации усилить прием паевых взносов. Не внесшие к 1/IV исключаются из числа пайщиков.

Понижение цен на сливочное масло.

На состоявшемся 19 февраля в Маслоцентре совещании преоставителей масляной торговли при участии МСПО, Крест. молочн. союза, Госсельсклада, Маслоцентра и Наркомторга, постановлено произвести понижение цен на все сорта сливочного сладкого масла, продаваемого вышеуказанными организациями.

Для оптовой торговли совещание установило следующие цены: масло сливочное парижское высшего сорта 2 р. 08 к., первого сорта 1 р. 95 коп., второго сорта 1 р. 83 к. за кило; масло сливочное сладкое первого сорта—1 р. 77 к., второго 1 р. 65 к. за кило. Вышеупомянутые цены входят в действие с сегодняшнего дня.

Для розничной продажи цены установлены (с 23 февраля) следующие: масло сливочное парижское за кило (цена за 400 гр. показана в скобках) высшего сорта 2 р. 40 к. (96 к.), первого сорта—2 р. 30 к. (92 к.), второго сорта—2 р. 05 к. (82 к.).

НА БИРЖАХ СССР.

Котировки 22—23-го февраля.

Хлебные товары.

Москва. Овес шастанный 1 р. 85 к. пуд, перерод 1 р. 95 к., отборный русский 1 р. 75 к., обыкновенный 1 р. 70 к., мука ржаная обойная 1 р. 95 к.

Кременчуг. Отруби пшеничные 75 к., межеситка 75-80 к., мука пшеничная Укрмута: «Звезда» и «Октябрь» парками 4 р. 10 к., «Серп» и «Молот» парками 3 р. 90 к., мука ржаная обойная 1 р. 95 к.

Ростов на Дону. Рожь озимая без тары 1 р. 15 к., мука пшеничная 5-ти сортного помола с мешком, крупка, 4 р. 25 к., мука пшеничная нулевая 4 р., 1 сорта 3 р. 15 к., 2 сорта 2 р. 30 коп., жмых подсолнечный кондиционный 55 коп.

Харьков. Подсолнух межунок 1 р. 25 к.—1 р. 30 к., Мука пшеничная «Звезда» 25% и «Октябрь» 25%, парками 7 р. 40 к. за два пуда.

Бакалейные и рыбные товары.

Москва. Свеже-мороженая рыба: Судак колодка, мерный 6 р. 40 к. п., пылкий мерный 8 р. 50 к. (покупатели), вобла неразбор 3 р. 80 к.

Мало сол: Судак мерный 4 р. 40 к., залом 4 р. 50 к., Снетки соленые 8 р. 50 к., сельди: керченские № 10 18 р. п., № 8—16 р. 50 к., Икра кетовая амурская, улова 1925 г. 38-40 р. п.

Ленинград. Сельд астраханская неразбор за 100 килогр. 38 р. Свеже мороженая рыба: судак мерный пылкий 50 р. за 100 кг., неразбор 64 р., колодка 42

р., салака свежая 35 р. Все цены продавцов. Рыба соленая: судак мерный 27 р. за 100 кг., залом—30 р. полумерный 24 р. Все цены—продавцов.

Текстиль.

Вятка. Мешки льняные 25-26 пудовые 68 к.

Саратов. Мешки льняные 75 к.

Ленинград. Старые мешки 62 к., 3 с.—овощные—25 к., отрубные—35 к.

Сухофрукты:

Ленинград. Сабза персидская 14 р. 50 к. п., кашанская 14 р., казвинская 12 р., Урюк бабаи 1 сор-11 р., Туршак 4 р. 50 к., Хасак 5 р. 50 к., орехи грецкие 6 р., миндаль сладкий 39 р. 50 к., чернослив венгер. в мешках 11 р., проскуровский в бочках 7 р. в мешках 7 р. 50 к., духовой в полу-ящиках 16 р., перец сингапурский горький 57 р., рожки 9 р. Все цены—продавцов.

Молочные продукты и яйца.

Ленинград. Масло парижское выс. сорта 34 р. п., 1 сор. 32 р. топл. перепускное 24 р., яйца за 1440 штук: высокие сорта 75 р., средние—65 р., мелкие—60 р., известковые—60 р.

Разные бакалейные товары.

Ленинград. Патока картофельная 42° (с акциз.) 8 р., макароны 1 с. 45 к., рис персидский «Р» 37-39 к. кг. «АК» 45 к., грибы 16 р., махорка 21 р. ящик.

БИРЖЕВАЯ ХРОНИКА.

Вопросу о конъюнктурных при бирже совещаниях посвящена была значительная часть заседания биржевого комитета 18 февраля.

Т. Раскин информировал членов Комитета о целях и задачах конъюнктурных совещаний. Биржа-регулятор торговли. Но для того, чтобы регулировать, необходимо быть в курсе цен и движения товаров. Тут необходим коллективный опыт торгующих. Только путем коллективного обмена мнениями и взаимной информацией, почерпнутой из повседневной практики, можно установить настоящую, соответствующую действительности, конъюнктуру рынка. Необходимо, по крайней мере, раз в месяц составить конъюнктурные обзоры Могилевского рынка. Необходимо выделить для этого комиссию на которую возложить обязанности по собиранию необходимых материалов и их суммированию.

Постановлено: выделить комиссию для подготовки материалов по составлению конъюнктурных обзоров. Конъюнктурные совещания устраивать 5 числа ежемесячно, после чего изготовленные комиссией конъюнктурные обзоры представлять биржевому комитету на утверждение. В состав комиссии избраны: т.т. Раскин, Витковский, Ракович и Евзеров.

В том же заседании рассмотрена была и утверждена исполнительная смета за 4-й квартал 1925 г. Смета утверждена в сумме 2672 р. по приходу и 2421 р. по расходу. Остаток в сумме 140 р. 72 к. отнесен на приход биржи.

По предложению Киевского Ярмарочного Комитета о принятии Могилевской Товарной Биржей участия в предстоящей контрактной ярмарке, биржевой Комитет постановил организовать «Комитет содействия» в лице т.т. Раскина (из Окрсоюза), Сохора и Левитана.

За последнее время увеличились на Могилевской бирже сделки с лесоматериалами. Начинает ощущаться необходимость в установлении котировальных и справочных цен на различного рода лесоматериалы, не обращавшиеся до сих пор на бирже. В силу приведенных обстоятельств, комитет постановил:

Кооптировать в состав котировальной комиссии т. Левитана в качестве представителя Могилевского отделения «Гомлеса» и открыть котировку на бирже лесных материалов.

НА МЯСНОМ ФРОНТЕ.

Цены на мясо прогрессируют. И не видно конца росту этих цен. В сравнении с осенними ценами, начало января дало повышение по 4 к. на фунт: 16 к. в сентябре и октябре и 20 к. в начале января. К концу января разница достигла 6 к. на фунт (22 к.). В начале февраля разница на 7 к. (23 к. ф.), а к концу февраля цена поднялась до 24 к. за фунт.

Мясо и хлеб—основные продукты питания городского населения. При существующих ныне ценах на коровье масло, яйца, мороженную рыбу и при отсутствии в продаже сельдей хороших сортов (шотландских) мясо являлось до сих пор единственным продуктом, который хоть отчасти компенсировал для рабочих и служащих недостаток жиров. С значительным вздорожанием мяса потребление его должно сократиться. Оно делается недоступным в прежних количествах скромному бюджету рабочего и служащего.

По поводу скачков цен на мясо, нашему сотруднику даны в местном Церабкопе следующие разъяснения:

Церабкоп напрягает все силы к удешевлению стоимости мяса. Как уже не раз отмечалось на столбцах нашего Бюллетеня, Церабкопу обязано местное население стабилизацией накидок на мясо в частных лавках, достигавших раньше, до открытия мясных лавок Церабкопа, чуть ли не до 100 % на себестоимость. Но поднявшиеся цены на кожсырье и стоимость убоя скота осложнили задачи Церабкопа в деле удешевления мяса.

Церабкоп сдает кожсырье по синдицированным ценам, значительно разнящимся почти на 40 % от цен на вольном рынке. Потеря в цене на кожсырье неиз-

бежно компенсируется поднятием цены на мясо, приблизительно, около 2 коп. на фунт. Затем Церабкоп платит за убой скота на скотобойне по 4 к. за кило, кроме платы бойцам, резникам и за ветеринарный осмотр. Все эти переплаты, в общей сложности, удорожают себестоимость фунта мяса еще, приблизительно, на 3½-4 коп., в зависимости от веса туши. Между тем, крупные мясоторговцы имеют возможность избавиться от этих накладных расходов и потерь на кожсырье. Убой скота производится ими в Быхове, Шклове и в других местах, а кожи они продают на вольном рынке, по более высоким ценам. Если при таких условиях Церабкоп продает мясо в настоящее время по одинаковой цене с частными, вынужденными равняться по Церабкопу, то в этом велика заслуга Церабкопа перед населением.

В декабре начался рост цен на скот, составляющий обыкновенное явление в зимние месяцы.

Так, в октябре и ноябре Церабкоп платил за скот, по расчету живого веса, по 38 к. за кило (9665 руб. за 25502 клг. в октябре и 7064 р. за 19155 клг. в ноябре). В декабре цены поднялись до 45 к. за клг (9150 р. за 20244 клг.), а в январе—около 58½ к. за клг. (12210 руб. за 20900 клг.)

По мере вздорожания мяса потребление его уменьшается: в октябре 25502 клг., а в январе 20900 клг. За февраль нет еще сводок, но, судя по некоторым имеющимся цифровым данным, февраль даст еще большее сокращение потребления мяса клиентами Церабкопа.

До сих пор местный рынок мало доставлял хорошо упитанного скота. В январе Церабкопом куплена крупная партия (81 штука) хорошо упитанного на барде скота в Батуньском совхозе.

В КОМВНУТОРГЕ.

Сокращение штатов на заготпунктах.

Синдицированные цены. Вопросы стандартности.

На состоявшемся 22 февраля заседании Комвноторга, с участием заготовителей волокна и льносемян, выяснилось, что к 1 февраля заготовлено в Могилевском Округе 140000 пудов льно-семян и 24264 п. льна. Почти 50 % заготовленного дал Шкловской район. В Могилевском и Луполовском районах заготовки прошли очень слабо.

Совещанием констатировано, что и в Шкловском районе, вследствие снижения цен, заготовки пошли на убыль и темп работы ослабел. Товарность льна-волокна во всем Округе исчерпана на 40 %.

Принимая во внимание приведенные обстоятельства, а также смешанный характер заготовок у госзаготовителей, совещание постановило: оставить на каждом, предусмотренном утвержденной селью, заготпункте по одному человеку, а заготпункт льно-торга на Луполове, согласно заявления представителя льно-торга, закрыть с 1 марта.

Совещание признало необходимым установить в Могилеве стандарт на кудель. В виду незначительного количества кудели в Шкловском и Быховском районах, от установления стандарта на кудель в этих районах временно воздержаться.

Вопрос о синдицированных ценах на льно-семена вызвал оживленные дебаты. Представитель Хлебопродукта т. Баршай констатировал, что в настоящее время нет никакой возможности покупать льно-семя по синдицированным ценам—1 р. 80 к. за пуд.

Совещание постановило:

В виду существующих в настоящее время высоких цен на хлебопродукты и синдицированных цен на льносемя, принимая во внимание усилившуюся заготовительную деятельность частных торговцев, возбудить ходатайство перед Бел-Наркомвнуторгом о повышении синдицированных цен на льно-семя соответственно эквиваленту.

КОТИРОВКА
Могилевской Товарной Биржи.
на 27-е февраля 1926 г.

Наименование товаров (для зернопрод. с указан. натуры)	Единица меры	Сделки	Справ. цена		Настроение
Хлебофураж и масл. сем.					
Пшеница	16,38кг	—	—	—	Спрос
Рожь нат. 112-114 зол.	"	—	1 70	1 75	"
Овес обькн. до 68 зол.	"	—	1 45	1 50	"
Ячмень нат. 95 з.	"	—	1 50	1 55	"
Гречиха	"	—	—	—	Спрос
Семя льняное 90%	"	—	2 40	—	"
конопляное	"	—	—	—	"
К р у п а:					
Пшено толченое	16,38кг	—	2 55	2 60	Спок.
Пшено дранец	"	—	2 20	2 30	"
Крупа манная	"	—	—	6 —	"
Гречневая	"	—	2 65	2 75	Спрос
Ячмяя	"	—	—	2 80	"
Овсяная сеч.	"	—	—	3 75	Спок
Перловая 45-50%	"	—	—	2 70	Спрос
Фасоль	"	—	—	2 25	Спок.
М у к а:					
Пшеничная 0000	16,38кг	—	4 80	4 90	крепко
" 000	"	—	4 —	4 20	"
Ржаная местн. пом.	"	2	—	2 —	Спрос
Мука ржан. сеянка	"	—	—	3 30	"
" пеклевка	"	—	—	—	"
Ф у р а ж:					
Отруби ржаные	16,38кг	—	1 —	1 5	Спрос
пшеничные	"	—	—	1 15	"
Жмыхи льняные	"	—	—	1 20	"
подсолнечный	"	—	78	80	Спок.
Сено заливное и прессов.	"	—	1 —	1 05	Спрос
Мясные продукты:					
Говядина 1-с.	16,38кг	—	7 50	7 80	Спрос
Сало свиное	"	—	—	15 —	"
Рыбные товары:					
Сельди астраханск.	16,38кг	—	6 50	6 80	Спрос
Судак сух.	"	—	—	—	Спок.
Вобла сух.	"	—	—	—	"
Молочн. продукты:					
Масло сливочное 1-й с.	16,38кг	—	36	—	Спок.
" 2-й с.	"	—	34	—	"
Сыр Голландск. 1-й с.	"	—	19	—	Спок.
Бак.-колон. товары					
Масло подсолнечное	16,38кг	—	8 80	—	Спок.
Масло льняное	"	—	9 75	—	"
Сахар по цен. Сах. треста Р и с "Р"	"	—	6 50	7 —	Спрос
Соль	"	—	75	—	"
Грибы сушеные	"	—	30	—	"
Макарон и Вермишель	"	—	9	—	"
Картоф. мука	"	—	4 60	4 80	"
Табачн. изделия					
Махорка	ящ.	—	—	—	Спок.
Кожевен. товары					
Подшва местн.	16,38кг	—	55	—	Оживл.
Вытяжки 1 и 2 с.	пара	—	6 50	—	"
Голенища шагрн.	пара	—	3 35	—	"
платовые	"	—	4 10	—	"
Головки	"	—	1 90	2 —	"
Мет. и метал. издел.					
Гвозди прв. 4x8	16,38кг	—	—	—	"
" 7x5	"	—	—	—	"
Железо кровельное 9 ф. 1 с.	кил.	—	28	28	"
" 2 ф. 2 с.	"	—	26	26	"
Москат. химич. товары					
Мыло мраморное 60%	16,38кг	5	—	5 40	Спок.
" ядровое	"	—	—	—	"
Деготь	кило.	—	—	—	Спрос
Строит. и сил. тов.					
Кирпич строит. красн.	1000 ш	—	—	—	Спок.
Бумага и картон					
Папирос. бум. филигр.	к. г.	—	1 95	—	"
Топл. и прод. перег. нефти:					
Б е н з и н .	100 кг	—	—	—	"
Дрова твердых пород	к.-с.	—	50	55	Спрос
С ы р ь е					
Ценька	16,68кг	—	8	—	"

Председ. Котиров. Комиссии **Витковский.**

Биржевой маклер **Евзеров.** Секретарь **Ракович.**

К Съезду представителей молочных артелей
Могилевщины.

Обороты с молочными продуктами пока занимают скромное место в бюджете сельского населения Могилевщины. Кое-где вкраплены молочные артели.

Главным препятствием служит отсутствие технических знаний, необходимых для рациональной постановки дела сыроварения. Пробел этот теперь восполнен по постановлению съезда. С 1 марта открываются при Приснянском сель.-хоз. товариществе двухнедельные курсы для пополнения знаний старых сыроваров. Особенное внимание будет обращено на установление однообразия в выделке сыров. Лекции по сыроварению будут читать и наглядно знакомить слушателей с процессом сыроварения агроном от Окрзо, инструктор от Союза, а также будет приглашен инструктор из Минска.

Попутно на съезде загроуны были делегатами и другие вопросы.

— Необходимо, — говорил т. Купцов, — указать крестьянству, что нужно сделать для поднятия молочного хозяйства. При цене 1 руб. за ведро молока сыроварение является убыточным. В этом году предвидится падение цен на сыр, а потому необходимо принять меры к удешевлению стоимости производства.

В работах съезда приняли участие прибывшие на съезд делегаты от Черневского, Радомльского, Приснянского и Зарудеевского сель.-хоз. т-в, Сухаревского, Бельничского кред. т-в, Карасевской, Тростевской, Бохотецкой, Сивково-Волынской, Грибановской и Седичевской молочных артелей и коллектива «Красный Кустарь».

Большие прения вызвали вопросы торгового свойства, связанные с комиссионной работой сельхозсоюза по реализации продуктов молочных артелей.

При открытии Съезда т. Макаров информировал делегатов о результатах съезда инструкторов по молочному делу, состоявшегося в январе в Минске. Правительством отпущено 600.000 руб. на молочное дело, из них — 300.000 руб. из фонда хозяйственного восстановления и 280.000 р. по линии Белсельбанка. Могилевскому Округу отпущено 35.000 руб. в долгосрочную ссуду на устройство новых сыр-заводов и приобретение инвентаря.

Означенная сумма Съездом распределена между артелями по 1500 р. на каждую.

Рыночные цены на 27-е февраля.

	Р.	К.		Р.	К.
Хлебные и зерновые продукты:					
Пшеница п.	2	—	Рыба свежая морож. ф.	—	28
Рожь 112 з. п.	1	70	Сельди астрах.	—	18
Ячмень нат. 95 з. п.	1	50	" Шотландские "	—	—
Овес нат. 65 зол. "	1	40	Судак сух. "	—	12
Горох "	—	—	Овощные продукты:		
Отруби ржаные "	1	05	Картофель п.	—	60
пшеничные "	1	10	Лук ф.	—	07
Мука пшеничная 0000 "	4	90	Бакал.-колон.-товары:		
" 000 "	4	20	Сахар рафинад "	—	31
Мука ржаная "	2	—	песок "	—	26
Хлеб белый ф.	09	—	Соль п.	—	78
" ржаной ф.	06	—	Мыло мрам. ф.	—	17
Крупа перловая ф.	08	—	Махорка пачка "	—	07
" гречневая ф.	07	—	Мед липовый ф.	—	30
Рис ф.	18	—	Макароны ф.	—	28
Пшено ф.	07	—	Грибы сушеные "	—	70
Семя льняное 90 % п.	2	40	Мануфактура:		
Жиры и молочн. продукты:			Бумага . . . метр	1	—
Масло коровье св. 1 с. ф.	1	—	Ситец № 3 . . . метр	—	50
" подсолнечное "	28	—	Сатин 4/4 "	—	90
" льняное "	25	—	" 5/4 "	—	120
" конопляное "	—	—	Сукно черн. обькн. м.	—	650
Сало кусковое свин. "	50	—	Кожевен. товары:		
" внутрен. "	—	—	Хром ополч. 2 с. ф.	—	120
" говяжье "	—	—	Кожа подшв. местн. п.	—	55
Колбаса чайная "	45	—	" Бердич. п.	—	72
" Краковская "	60	—	Вытяжки пара "	—	7
Сметана 1 сорта "	30	—	Вотинки муж. хром.	—	13
Творог "	15	—	Освет. топочные:		
Яйца десятков "	90	—	Дрова берез. воз	—	4
Мясные и рыбн. прод.			Дрова смешан. к.с.	—	—
Говядина ф.	—	23	Керосин ф.	—	05
Баранина "	—	23			
Свинина хор. кач. "	—	25			

Сокращение штатов Комвноторгов.

Согласно распоряжения Белнаркомвноторга, штаты во всех комвноторгах Белоруссии, кроме Могилевского и Витебского, сокращаются, с оставлением в каждом из них по 1 уполномоченному и 1 торговому агенту. В Могилеве и Витебске штаты оставлены прежние: 1 уполномоченный, 2 торговых агента и 1 секретарь.

Засолка кож.

Вопрос о засолке кож на скотобойне давно уже назрел и ожидал своего разрешения. Чтобы сохранить поступающие на скотобойню, после убоя скота, кожи от порчи и гнилостного разложения необходима их засолка. По представлению Комвноторга, вопрос этот разрешен Окргпланом в утвердительном смысле.

С Д Е Л К И

на Могилевской Товарной Бирже.

Биржевые

23—25 фев.

Ржаная мука прост. помола 8190 кг. по 12 р. 20 к. центн-п., на сумму 1000 р.
Рожь Могил. района 16380 кг. по 10 р. 25 к. центн-п., на сумму 1680 руб.

Внебиржевые сделки.

23—25 февраля.

Комплекты махорочных ящиков 6 вагонов по цене 72 п. 84 коп. за комплект ф-ко вагон ст. Шклов, на сумму 12500 р.
Льноволокно на сумму 668 р. 99 к.
Оборудование паровой мельницы, на сумму 2250 р.
Моторная нефть 3911 кг. по 6 р. 51 к. за 100 кг., на сумму 254 р. 61 к.
Кожсырье по синдиц. ценам В.К.С. в день сдачи сырья 20 шт., на сумму 250 р.
Кожсырье—опойки по синд. ц. В.К.С. в день сд. сырья 80 шт. на сумму 250 р.

Тоже 300 шт., на сумму 1000 р.
Тоже 60 шт., на сумму 260 р.
Тетради и бланки на сумму 244 р. 05 к.
Разные бланки и книги 341 р. 85 к.
Печатные бланки и книги, на сумму 219 р. 80 к.
» » » 181 р. 65 к.
Книги и бланки, на сумму 1277 р. 25 к.
Щетина 14 пуд. 03 ф. по 66 р. 50 к. пуд., на сумму 1024 р. 91 к.
Кровельное железо 1-й с. 11 ф.—28 к. кг., 2-й с. 11 ф.—26 к. кг., на сумму 786 р. 23 к.
Живой скот на сумму 850 руб.

С П Р О С

На Могилевской Товарной Бирже.

27 февраля.

Местный:

Рожь кондиц. 10 ваг.
Мука пшеничная «Звезда» 1 ваг.
Пенька 1000 пудов.
Подсолнух грыв. серый 1 ваг.
Дрова смеш. пор. 2000 к. с.
Бревна от 3½ верш. толщ. и выше и 6 арш. длины и выше 100000 к.ф.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ**Местное:**

Картофельная мука 250 пуд.
Огородные семена 300 пуд.
Грибы сухие 100 пуд.

Иногородное

Бруски для точки кос магнезиальн. прямые, шерохов.
Бруски карборундовые прямые шерохов.
Оселки карборундовые овальные шерохов.

Редактор: Редакционная Коллегия.

Издатель: Могилевская Товарная Биржа.

— ДНЕПРОВСКОЕ —
Торгово-Промышленное Товарищество

„ДНЕПТОРГ“

— Могилев на Днестре. —

— АРЕНДУЕТ ПАРОВЫЕ ЗАВОДЫ: —

КОЖЕВЕННЫЙ

Социалистическая ул.

Телефон № 22.

ПИВОВАРЕННЫЙ

Ново-Черниговская ул.

Телефон № 94.

Т-во ПОКУПАЕТ: кожсырье, дубильный экстракт, материалы для кожпроизводства, ячмень, хмель и проч.

Т-во ПРОИЗВОДИТ и ПРОДАЕТ: ПОДОШВУ, полувал, юфть и черный выделанный товар: вытяжки, голенища, борты, плат, шагрень и доклад, ПИВО, солод и проч.